

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

SC GOLDEN FISH SRL, având sediul social în Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North, Stefanestii de Jos, Jud Ilfov, România, înregistrată la Registrul Comerțului Ilfov cu nr. J23/2652/2016, CUI RO 22908031, prin reprezentant legal Pastrav Gabriel Constantin în calitate de Administrator, declarăm pe propria răspundere, cunoscând prevederile art. 292 Cod Penal cu privire la falsul în declarații, faptul că produsul "Pompă de presiune pentru pompa de stropit, model GF-0641, GF-0642" care face obiectul acestei declarații de conformitate nu pune în pericol viața, sănătatea și securitatea muncii, nu produce impact negativ asupra mediului și este în conformitate cu Directiva 2006/42/CE privind echipamentele tehnice, Directiva 2014/35/UE cu privire la echipamentele electrice destinate utilizării în cadrul unor limite limitate de tensiune, Directiva 2014/30/UE cu privire la compatibilitatea electromagnetică (Hotărârea Guvernului nr. 487/2016), Directiva 2000/14/CE referitoare la emisia de zgomot de către echipamentele destinate utilizării în aer liber.

Semnat pentru și în numele: S.C. GOLDEN FISH SRL  
Nume și prenumele persoanei împuternicite:  
Mai 2022



### GOLDEN FISH SRL

Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North,  
Stefanestii de Jos, Jud Ilfov, 077175;  
CUI: RO22908031 Nr. Reg. Com.: J23/2652/2016  
Telefon: 0374 496 580  
www.micul-fermier.ro

## CERTIFICAT GARANȚIE

**GARANȚIE DE CONFORMITATE LEGALĂ (Legea 449/2003 cu modificări și completări) (către persoane fizice) – 2 ani**

**GARANȚIE COMERCIALĂ (către persoane juridice) - 1 an**

Durata medie de utilizare a produsului este de 3...4 ani dacă se utilizează conform specificațiilor pentru uz gospodăresc și sunt evitate solitățile excesive specifice utilizării industriale.

SC GOLDEN FISH SRL, acordă cumpărătorului o garanție comercială în condițiile prezentului certificat de garanție. Garanția acordată prin prezentul certificat nu limitează sau elimină drepturile consumatorului.

Durata garanției comerciale se acordă prin prezentul certificat este de:

- **24 luni - pentru cumpărătorii persoane fizice;**
- **12 luni - pentru cumpărătorii persoane juridice.**

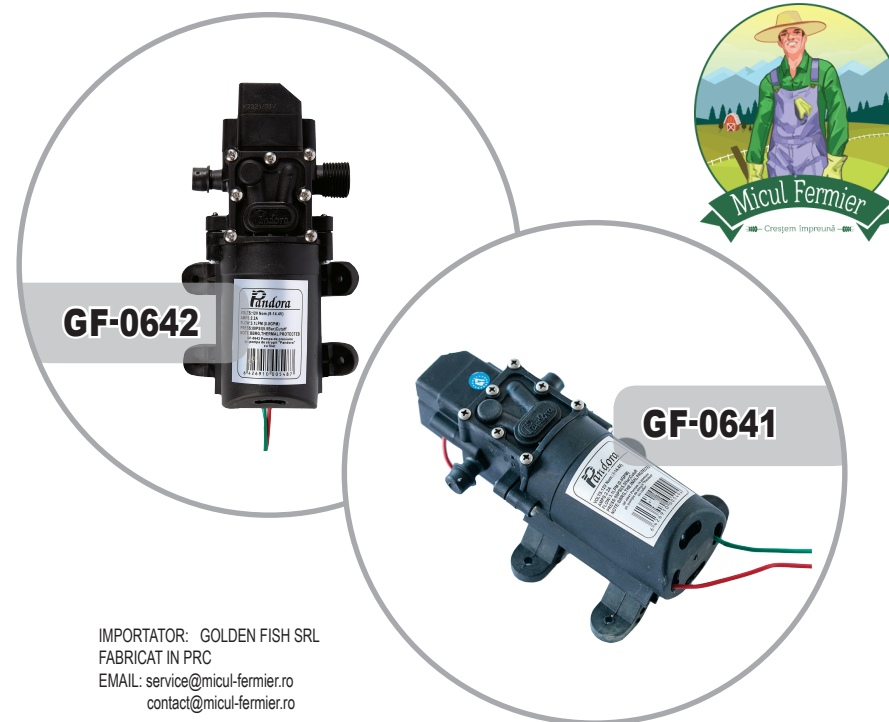
Perioada de garanție începe de la data achiziției.

Denumirea produsului.....	Model/Serie.....
Nr. factură .....	Data cumpărării.....
Vânzător.....	Magazin .....
Adresa magazin .....	
Numele cumpărătorului.....	
Adresa cumpărătorului .....	
Semnătură Cumpărător .....	

## MANUAL DE UTILIZARE ȘI ÎNTREȚINERE

Instrucțiuni originale | Revizia 01 | Ed. 01 | 05/2022

### POMPĂ DE PRESIUNE PENTRU POMPA DE STROPIT



IMPORTATOR: GOLDEN FISH SRL  
FABRICAT ÎN PRC  
EMAIL: service@micul-fermier.ro  
contact@micul-fermier.ro

În numele echipei noastre, vă mulțumim pentru încrederea pe care ne-ați acordat-o prin cumpărarea acestui produs și vă asigurăm de întreaga noastră colaborare. Echipa noastră vă stă la dispoziție pentru orice problemă tehnică sau comercială:

#### SC Golden Fish SRL

Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North,  
Stefanestii de Jos, Jud Ilfov, 077175;  
CUI: RO22908031  
Nr. Reg. Com.: J23/2652/2016  
Telefon: 0374 496 580  
www.micul-fermier.ro



#### INSTRUCȚIUNI ORIGINALE



CITIȚI CU ATENȚIE PREZENTELE INSTRUCȚIUNI DE FUNCȚIONARE ÎNAINTE DE PRIMA PUNERE ÎN FUNCȚIUNE A PRODUSULUI ȘI RESPECTAȚI OBLIGATORIU INSTRUCȚIUNILE DE SIGURANȚĂ! NERESPECTAREA INDICAȚIILOR DIN PREZENTUL MANUAL SCUȚEȘTE PRODUCĂTORUL DE ORICE RĂSPUNDERE ȘI DUCE LA PIERDEREA GARANȚIEI! PĂSTRAȚI ACEST MANUAL PENTRU REFERINȚE ULTERIOARE.

2022 Toate drepturile rezervate

RO



Simbolul coșului de gunoi încrucișat indicat pe aparat indică faptul că produsul, la sfârșitul duratei sale de viață utilă, trebuie tratat separat de deșeurile menajere și trebuie trimis la un centru de colectare separat pentru echipamentele electrice și electronice sau returnat la comerciantul cu amănuntul în momentul achiziționării unui nou echipament echivalent.



Utilizatorul are responsabilitatea de a asigura îndepărtarea produsului la sfârșitul duratei sale de viață în instalațiile de colectare corespunzătoare, cunoscând sancțiunile prevăzute de legislația în vigoare privind deșeurile.

Colectarea selectivă pentru fiecare material pentru reciclare, tratare și eliminare compatibilă cu mediul contribuie la evitarea posibilelor efecte negative asupra mediului și asupra sănătății și promovează recuperarea materialelor din care este compus produsul.

Ambalajul produsului este 100% reciclabil.

Echipamentele electrice uzate și accesoriile acestora conțin o cantitate considerabilă de materii prime și plastic, care pot fi reciclate la rândul lor.



### 3. DESCRIEREA PRODUSULUI

**Pompa de presiune pentru pompa de stropit, model GF-0641, GF-0642** este ideală pentru rulote, vinificație, alimentare rezervoare, mașini spălat rufe etc.

Acesta este un echipament cu un comutator de presiune fiind folosit în special la pompele de stropit cu insecticid de tip Micul Fermier / Pandora, dar și în numeroase alte aplicații.

Acesta va tăia automat alimentarea cu energie electrică și motorul se oprește atunci când se închide orificiul de evacuare a apei.

Odată ce orificiul de evacuare a apei este deschis, motorul începe să funcționeze din nou.

Acest tip de echipament poate fi folosit în aplicații care cer un mod de economisire a apei, dar și a energiei; acolo unde pornirile și opririle sunt dese, cum ar fi spălarea mașinii, alimentarea cu apă într-un sistem de energie solară, precum și sistemul de control de la distanță automată de transport a apei și de întreruperii alimentării cu apă.

Acumulatorul se poate achiziționa separat.

**Pompa de presiune pentru pompa de stropit, model GF-0641, GF-0642** are următoarele avantaje:

- Pompă cu membrană (diafragmă) oscilantă, de apă autoamorsabilă cu presostat.
- Pompa este externă, nu se scufundă în lichid și nu este submersibilă.
- Pornește și se oprește în funcție de presiunea de la ieșire.
- Presostat incorporat.
- Picioarele pompei sunt prevăzute cu protecții de cauciuc pentru atenuarea vibrațiilor.
- Confectionat dintr-un material rezistent.
- Greutate redusă.
- Construit din materiale de fabricație de cea mai bună calitate, ușoare și rezistente pentru o durată de viață extinsă.
- O alegere excelentă și practică pentru nevoile gospodăriei.
- Ergonomia modelului este gândită până la cele mai mici detalii de către inginerii companiei.
- Produs cu raport preț/calitate excelent.
- Ușor de instalat.
- Ușor de manevrat.



**GF-0641**

Fig.1



**GF-0642**

Fig.2

#### 4. SPECIFICAȚII TEHNICE

Pompa de presiune pentru pompa de stropit, model GF-0641, GF-0642 este ideală pentru rulote, vinificație, alimentare rezervoare, mașini spălat rufe etc.

Pompa de presiune pentru pompa de stropit, model GF-0641, GF-0642 prezintă următoarele caracteristici tehnice:

Caracteristică	Model	
	GF-0641	GF-0642
Brand	Micul Fermier	
Debit	3.1 litri/minut	
Număr bucăți per bax	30 bucăți	
Număr bucăți per set	1 bucată	
Presiune	80 PSI (5.5 bari)	
Putere KW/W	2.2 A	
Tip produs	Pompă de presiune	

#### 5. PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE

Deschideți pachetul și îndepărtați cu atenție ambalajul.



#### ATENȚIE

**Nu lăsați ambalajul din plastic la îndemâna copiilor. Copiii nu trebuie să se joace cu ambalajul din plastic, pungi, folie și piese mici. Există pericol de ingestie și sufocare!**

Înainte de operarea cu **Pompa de presiune pentru pompa de stropit, model GF-0641, GF-0642** verificați dacă acesta și accesoriile sale sunt deteriorate în urma transportului. Utilizați doar piesele livrate împreună cu produsul.

Curățați spațiul în care urmează să vă desfășurați munca, de orice materiale și obiecte care ar putea fi prezente și să vă îngreuneze munca.

Doar dacă respectați întocmai instrucțiunile de montaj, produsul va putea fi utilizat în siguranță. Pregătiți toate piesele corespunzătoare înainte de fiecare etapă de montaj.

#### Pregătirea pompei:

- Verificați componentele produsului care necesită asamblare înainte de punerea în funcțiune.
- Așezați pompa pe o suprafață plană și uscată.
- Asigurați-vă că pompa este oprită înainte de orice operație asupra acesteia.
- Îndepărtați protecția ieșirii filetate a pompei.
- Montați prin înfiletare la mână lancea cu mânerul de pulverizare care are o supapă de închidere pe ieșirea filetată a pompei. Nu uitați să inserați și garnitura necesară.
- Asigurați-vă că ați înfiletat bine până la capăt astfel încât pompa să nu piardă presiune atunci când o alimentați.
- Montați furtunul pentru alimentare cu apă în partea stângă a pompei și conectați acumulatorul.
- În momentul în care alimentați pompa, aceasta începe să funcționeze direct creând presiune până când presostatul oprește alimentarea pompei.

RO

- Pompa creează o presiune suficientă astfel încât să evacueze apa pe orificiul de ieșire pe distanțe destul de mari cu ajutorul lăncilor de stropit.



#### ATENȚIE

**Nu utilizați pompa cu agenți de pulverizare diluați în apă murdară sau cu corpuri străine. Riscați să înfundați foarte rapid filtrele pompei. Dacă pompa de stropit sau un accesoriu este scăpată din mână, nu trebuie să o mai utilizați fără a identifica eventualele deteriorări și după caz să interveniți pentru remedierea sau înlocuirea pieselor afectate.**

#### Recomandări:

- Înainte de începerea lucrului verificați starea perfectă a pompei.
- Inspectați vizual pompa de presiune că nu prezintă deformări, crăpături sau fisuri.
- Verificați racordurile dintre furtun, corpul pompei și lancea de pulverizare.
- Adoptați o poziție de lucru corectă.
- Vă recomandăm să curățați aparatul imediat, de fiecare dată când ați terminat să îl utilizați.

#### 6. ÎNTREȚINERE

- Înlocuiți piesele deteriorate numai cu piese de schimb originale, deoarece piesele care nu sunt testate și aprobate de producătorul echipamentului pot provoca daune neprevăzute.
- Lucrările de reparație și întreținere, altele decât cele descrise în această secțiune, trebuiesc efectuate numai de specialiști calificați.
- Verificați montajul corect al pieselor auxiliare și starea lor de uzură pentru a interveni la timp asupra acestora. Dacă observați o piesă deteriorată opriți imediat utilizarea produsului. Multe accidente sunt cauzate de produsele slab întreținute.
- Verificați înainte de fiecare utilizare starea pompei.
- Verificați dacă corpul pompei prezintă ciupituri, deformări sau fisuri vizibile. În acest caz pompa trebuie dusă la un centru service autorizat pentru o evaluare.
- Pentru curățarea produsului folosiți o lavetă. Nu utilizați în niciun caz benzină, soluții corozive sau alte substanțe de curățare. În caz contrar există pericol de deteriorare a produsului.
- Nu depozitați pompa neprotejată în aer liber sau în mediu umed. Păstrați-o într-un loc răcoros și uscat. Depozitați-o astfel încât aceasta să nu poată fi pornită de către persoane neautorizate.

#### 7. ELIMINARE PRODUS

Dacă există o problemă de calitate de la data cumpărării în termen de 2 ani, producătorul va furniza servicii de reparații sau înlocuire gratuite.

Daunele provocate de operator ca urmare a utilizării necorespunzătoare sau ca urmare a unor dezastre naturale, nu se încadrează în perioada de garanție și se vor percepe costuri de reparație.

Păstrați certificatul de garanție. Nu este permis să se transfere. Este valabil numai dacă este emis de distribuitorii autorizați sau agenți agreați de către producător.

În conformitate cu Directiva Europeană 2012/19/EU privind deșeurile de echipamente electrice și electronice și Directiva 2008/98/CE privind deșeurile și punerea în aplicare a acestora în conformitate cu legislația națională, instrumentele, utilajele care au ajuns la sfârșitul vieții trebuie colectate separat și returnate la o instalație de reciclare compatibilă cu mediul.

Nu aruncați produsul la gunoier menajer! Duceți-l într-un centru de reciclare sau într-o instalație de reciclare resturi metalice și separat părțile din plastic.

RO